

Zeitschrift: Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses

Herausgeber: Alliance nationale de sociétés féminines suisses

Band: 36 (1948)

Heft: 755

Artikel: Chalet de vacances

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-266631>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Soutenez votre „Mouvement“ en réservant votre clientèle aux maisons et institutions qui l'utilisent pour leur publicité

... A GENEVE

Le cadeau signé et qui plaît
se trouve chez
Noverraz
Place Neuve 4 Potier

Tous les combustibles
s'achètent chez

ANTHRACOKE S. A.

Place des Eaux-Vives 8
Téléphones: 4.32.50
(3 lignes) 4.32.58

**POUR CONSTRUIRE
VILLA**
A FORFAIT COMPLET - DEMANDEZ
CHAFFARD & HUTTERLI
Fondée en 1911
H. HUTTERLI, succ.
69, RUE DE LAUSANNE 11 TÉL. 2.67.32
PLANS - RÉFÉRENCES - DEVIS

Spécialité de chocolats suisses
Maison HOFFMANN & KOEBELI
GENÈVE

8, rue du Marché (face Fusterie) TÉL. 4.25.91
22, rue du Mont-Blanc (angle rue Chaponnière) TÉL. 2.37.92

Volailles - Conserves
Poulets rôtis - Vins et Liqueurs
R. CRISTIN Genève
2, ROUTE DE CHÈNE TÉLÉPHONE 4.28.78
5% à tout porteur de cette annonce sauf sur les articles réglementés

La Pharmacie MARKIEWICZ
24, Corratierie (Vis-à-vis du Cinéma) est la
doyenne des pharmacies genevoises.

Se recommande pour l'exécution consciencieuse
de toutes ordonnances médicales privées aussi
bien que pour les caisses maladies.
Produits de première qualité aux prix les plus
modérés. **Fas de personnel non qualifié.**

Ouvroir de l'Union des Femmes
Place de la Fusterie 5
Téléphone 5.35.66
Lingerie - Tabliers - Sous-vêtements
Vêtements d'enfants
Entr'aide sociale par le travail

**LAINES ET BAS
DURUZ**
CROIX-D'OR, 3
Articles de bébés

La Maison des Mousquines

Le 22 mai s'est ouvert à Lausanne le premier foyer unioniste de Suisse, dans un confortable villa, un ancien pensionnat, où vivent déjà, dans une atmosphère d'amitié et de confiance, une vingtaine de jeunes filles, étudiantes ou gagnant leur vie. La maison peut en recevoir trente qui trouveront là, un foyer et une vie heureuse, sous la direction de Mlle Béguin.

Courageusement, sans avoir un sou, les Unions chrétiennes de jeunes filles ont loué cette maison, l'ont meublée grâce à des dons et, fortes de l'appui de l'Église nationale vaudoise, de nombreux amis, vont de l'avant.

Femmes agricultrices

L'Association agricole des femmes vaudoises s'est réunie, le 24 mai, à Nyon, sous la présidence de Mme Monnier (Champvent). Elle est prospère, compte de nombreux groupes qui sont actifs. Le concours de jardins groupe chaque année une demi-douzaine de participantes. Les paysannes vaudoises ont entendu une conférence de M. H. Blanc, secrétaire agricole à Lausanne, sur la collaboration du paysan et de la paysanne et ont visité le Musée de Nyon.

Nous nous excusons d'être obligée, faute de place, de renvoyer au prochain numéro les comptes-rendus de deux conférences: «Le film et son spectateur» et celle de «Natala Sumbane».

Alliance Nationale de Sociétés féminines suisses

Journées internationales de St-Gall

Samedi 19 juin 1948, au local du Lyceumclub, Neues Museum, Stadtpark.

10 h.: Discours d'ouverture par la Présidente de l'Alliance, Mme A. Jeannet.

Rapport de 15 minutes.
Sujet: Les devoirs de la femme en temps que mère, maîtresse de maison et professionnelle.

1. Rapport: Frau Dr Schoch-Bodmer.
2. Rapport: Frl. Clara Fehrlin, assistante de familles.

Discussion.
12-13 h.: Repas en commun pour les hôtes étrangers et les Suissesses à l'école ménagère, Sternackerstrasse 7.

14 h. 15:
3. Rapport: Frau von Zahn-Harnack, Berlin.

4. Rapport: Frl. Clara Fehrlin, assistante sociale, Munich.
16 h. 30: Thé. Discussion en petits groupes. Repas du soir en privé.

Dimanche 20 juin.
10 h. 30: Visite de la bibliothèque du monastère, commentée.

12 h.: Course en autocar à Urnäsch. Dîner. Départ pour Schwägalp-Santis (Téléférique). Les invitées étrangères sont les hôtes de la Frauenzentrale d'Appenzel.

Les participantes suissesses qui voudront bien se joindre au voyage moyennant une petite contribution, sont priées de s'inscrire auprès de Frau Dr Iringer, Urnäsch, jusqu'au 10 juin. Prix réduit.

Lundi 21 juin:
10 h.: Local du Lyceumclub, Neues Museum, Stadtpark.

Sujet: L'éducation de la jeunesse d'après-guerre.

a) L'enfant déraciné.
Oratrice: Frl. Gerhard, Bâle, et une oratrice étrangère.

b) L'enfant délinquant.
Oratrice: Frl. Dr M. Gigon, Bâle, et une oratrice étrangère.

c) La neuro-psychologie de l'enfant.
Dr R. Girod, Genève.
12-13 h.: Repas en commun à l'école ménagère.

14 h. 15: Suite et résumé des sujets du jour.

1. Oratrice: pas encore désignée.
2. Oratrice: Frau Dr Laub, Vienne.
3. Oratrice: Frau Dr Vescey-Wagner, Budapest.

Discussion.
16 h. 30: Thé.

Mardi 22 juin:
10 h.: Local du Lyceumclub, Neues Museum, Stadtpark.

Sujet: La situation économique de la Suisse.

Oratrice: Frl. Dr S. Preiswerk, Zurich.
12 h.: Repas en commun au Restaurant du Casino, Rorschacherstrasse 50.

14 h. 15: Départ de Speisertor pour Trogen: Visite du village de Pestalozzi.

Mercredi 23 juin:
10 h.: Neues Museum, Stadtpark.

Thème: Problème des réfugiés. Possibilités pratiques d'émigration en Europe.
Oratrice: Frl. Berta Hohermuth, z.Z. Francfort am Main.

12 h. 15: Repas en privé.
14 h. 30: Résolutions et discours de fermeture: Frau Dr Eittmeyer, présidente de la Frauenzentrale de St-Gall.

Vacances pour employées de maison

L'appel lancé dans ce journal par l'Association suisse pour le service domestique a été entendu. La maison tant cherchée a été trouvée à Grindelwald où le Chalet Alpenblick accueillera du 9 au 22 août des employées de maison désirant passer de belles vacances dans une ambiance agréable et à des conditions avantageuses (prix de pension: frs 7,50 à 8,— par jour).

Grindelwald est trop connu pour qu'il soit nécessaire de vanter son site grandiose, son charme aussi et les buts variés de ballades dans les alpages ou d'excursions vers les sommets. Le Chalet Alpenblick se trouve un peu en dehors du village, dans une situation tranquille, et tout sera mis en œuvre pour que les employées qui y séjourneront se trouvent chez elles et pour qu'elles jouissent du repos et de la détente qui leur sont indispensables pour pouvoir reprendre ensuite leur tâche accoutumée.

Bien qu'en principe, le séjour de Grindelwald soit réservé aux employées de langue française, toute autre employée de maison possédant de bonnes notions de français y sera reçue avec plaisir.

L'initiative prise par l'Association suisse pour le service domestique mérite d'être soutenue car, de son succès, dépendra l'organisation sur une base plus large des séjours de vacances 1949 pour employées de maison romandes. Il faut souhaiter que de nombreuses employées de maison répondent à cette invitation et que de non moins nombreuses maîtresses de maison encouragent leurs aides, leurs collaboratrices à profiter de cette occasion d'apprendre à connaître une des belles régions de notre pays.

Rappelons que l'Association suisse pour le service domestique a encore une maison de vacances, le Kurhaus Praden, à Praden au-dessus de Coire, qui hébergera de fin juin à fin septembre surtout des employées de maison de langue allemande. Toutefois, les employées romandes ayant quelques connaissances de la langue allemande y seront reçues chaleureusement. (Prix de pension: frs 7,50 à 8,—.)

Des renseignements sur ces différents séjours ainsi que les prospectus peuvent être demandés au secrétariat romand de l'Association suisse pour le service domestique, Bd Georges-Favon, 13, Genève.

Vacances des Femmes de ménage

(Genève)

Y avez-vous pensé pendant l'année? Savez-vous que depuis le mois de février 1948, les cotisations à cette caisse de compensation sont obligatoires?

Ce service dépend de la Caisse cantonale genevoise de compensation; il émet des timbres-vacances ainsi que des livrets de vacances, que l'on peut se procurer au bureau de la rue de Hesse.

Pourquoi, direz-vous, ne peut-on pas recevoir ces timbres aux guichets de la Poste, comme pour les carnets de l'Assurance-vieillesse? Ne serait-ce pas plus simple? Oui, mais le service des vacances est genevois, on ne peut demander à un service fédéral de s'en charger. Il faut donc s'adresser à un bureau cantonal.

L'été est là, si vous n'êtes pas encore en règle, adressez-vous au Service cantonal des vacances annuelles payées obligatoires; rue de Hesse, 18 (Tél. 4.53.27); vous y recevrez tous les renseignements désirables.

Chalet de vacances

Le Comité national des Unions chrétiennes de jeunes filles, ouvre dès le 15 juin, son chalet de vacances aux Diablerets. Il est destiné à recevoir toute jeune fille ou femme de Suisse ou de l'étranger qui désire passer des vacances dans un climat sain, un cadre rustique, une atmosphère de détente et de paix. Il offre une belle occasion de rencontrer des femmes de divers pays.

Repos, excursions, promenades, heures littéraires et musicales, culte du soir.
Age minimum requis: 18 ans.

Prix: fr. 6,50 (chambre à trois lits); fr. 7,50 (chambre à un lit).

Pour toute demande de renseignements, s'adresser jusqu'au 15 juin à Mlle Esther Vittoz, Belles Roches, 6, Lausanne. Dès cette date à Mlle Liliane Bonnard, chalet «Les Glaciers», Les Diablerets (Vaud).

CANTON DE VAUD

Chez **Mme Marleine**
MODES - VEVEY
vous trouverez le coiffant personnel

FREY - WICKY
TISSUS - VEVEY
TROUSSEAUX

Beau choix de Corsets, Ceintures, Gaines, Soutiens-gorge.
Mesures - Réparations - Transformations
Corsets Gaby, 8, Place de l'Ancien-Port
Mmes **BASSIN & JOERN** VEVEY

Le Portail Blanc
WHITE GATES

English Tea-Room and Library
LA TOUR-DE-PEILZ

Tél. 5.30.27 (23 rue de St-Maurice) Arrêt du tram: „White Gates“

L'artisan du tricot
9, rue de la Confédération GENÈVE
26, rue de BONZ LAUSANNE

Spécialité: La fiche comptable
Impimerie Th. Ebechard
LAUSANNE
Terreaux 8
Téléphone 23383

Coin de la solidarité

Qui accepterait de correspondre avec une assistante sociale française qui désirerait entrer en relation avec une assistante sociale suisse et américaine dans le but de connaître les Services sociaux étrangers?

Adresse:
Mlle J. Tison, assistante sociale.
27, Passage Delcourt, Sin-le-Noble (Nord).

L'association «Semaine Suisse» a provoqué une réunion des représentants des producteurs, des grossistes et des détaillants de l'industrie du bas, avec les délégués des associations féminines, pour trouver une solution amiable aux problèmes de l'écoulement de la production suisse.

Semaine Suisse.

Emissions radiophoniques

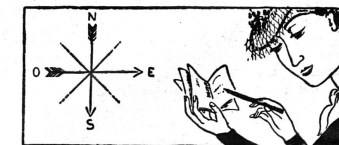
Samedis 19 et 26 juin: 15 h. 30. *Revue de la quinzaine.*

Lundi 21: 18 h. 30. *Une femme vous parle, Agnès Humbert*, du Musée d'Art Moderne, à Paris.

Mercredi 23 et vendredi 25: 18 h. 30. *Problèmes de la maîtresse de maison.*

Lundi 28: 18 h. 30. *Une femme vous parle, Blanche Richard.*

Mercredi 30: 18 h. 30. *Problèmes de la maîtresse de maison.*



Garnet de la Quinzaine

Jeu 24 juin.

GENÈVE: Union des Femmes. Course en autocar (Verbois, Dardagny, Russin).
Départ: 14 h. 30, Monument National.
Retour: 18 h.

(Prix de la course: 4 frs, thé non compris.)
Vacances d'été: le local sera fermé du 15 juillet au 1er septembre.

Imp. ROULET & Co, r. Alfred-Vincent 10, GENEVE

POMPES FUNÈRES OFFICIELLES

de la Ville de Genève, Caroge et Lancy
5, rue de l'Hôtel-de-Ville, 5, au 1^{er}

Téléphone: 4.32.85 (permanent)

EN CAS DE DÉCÈS

s'adresser ou téléphoner de suite à l'adresse ci-dessus
FORMALITÉS GRATUITES

